

PRODUCT CARE



Hand wash with mild detergent and water below 30°C without wringing.



Dry in shade on a flat surface.



Do not dry-clean.



Do not Iron.



Do not bleach.



Close hook loop fasteners before washing.

EC REP

MT Promed Consulting GmbH
Altenhofstrasse 80
D-66386 St. Ingbert
Germany
tel.: +49 (0) 6894 581020
fax: +49 (0) 6894 581021
e-mail: info@mt-procons.com
www.mt-procons.com

Symbol Explanation :



Batch code



Manufacturing date



Manufacturer



Catalogue number

tynor

Manufactured by:

Tynor Orthotics Pvt. Ltd.

169-170, Sec 82, JPL Ind. Area, Mohali - 160 055 (Pb) India
Consumer Care Cell: 1800-1212-656
E-mail: care@tynor.in or write to manufacturer
www.tynorindia.com

ISO
9001



W.H.O.
G.M.P.

ISO
13485



US FDA
registered

Ref. Code: AD502181119

tynor

Lumbo Sacral Belt

लंबो सैक्रल बेल्ट

Cinturon Lumbo Sacra

Ceinture Lombo Sacrale

الحزام القطني العجزي

REF A 05



www.tynorindia.com

USER MANUAL

How To Use
Cómo Utilizar



कैसे उपयोग करें
Comment utiliser
كيفية الاستخدام

1.



- The belt is wrapped around the waist keeping it upright see "up inside" label.
- बेल्ट कमर के चारों ओर सीधा रखते हुए लपेटी जाती है "अप इनसाइड" लेबल देखें।
- Se puede el Cinturón en alrededor de la cintura, manteniéndolo en la posición vertical. Compruebe la etiqueta en el interior del Cinturón Lumbo Sacra.
- La ceinture est enroulée autour de la taille pour la maintenir debout. Voir l'étiquette «vers le haut».
- يلف الحزام حول الخصر مع جعله مستقيماً، انظر الملصق الداخلي.

2.



- The back panel be placed in the centre of the vertebral column, with lower edge of the belt should coincide with sacrum at the level of S2 vertebrae.
- पिछला पैनल, ग्रीवापृष्ठ के साथ मेल खाना चाहिए, S2 कशेरुक (वर्टीब्रे) के स्तर पर त्रिकास्थि (सैक्रम) से बेल्ट का निचला किनारा मेल खाना चाहिए।
- El panel trasero se coloca en el centro de la columna vertebral, con el borde inferior del cinturón debe coincidir con el hueso sacro al nivel de la vértebra S2.
- Le panneau arrière doit être placé au centre de la colonne vertébrale, le bord inférieur de la ceinture devrait coïncider avec le sacrum au niveau des vertèbres S2.

। توضع الشريحة الخلفية في وسط العمود الفقري، مع الحافة السفلية للحزام
S2. متطابقة مع عظم العجز عند مستوى الفقرات

How To Use
Cómo Utilizar



कैसे उपयोग करें
Comment utiliser
كيفية الاستخدام

3.



- Close hook loop fasteners to a comfortable compression.
- आरामदायक दबाव तक हुक लूप फास्टरनों को बंद करें।
- Fijar los ganchos de cierre para una compresión confortable.
- Fermez les fermetures à boucles pour une compression confortable.

• إحكام المشابك الخطافية للضغط المريح.

4.



- Stretch and fasten the double pull mechanism elastics for added grip and firmness of the splints.
- अतिरिक्त पकड़ और कमठियों की दृढ़ता के लिए दोहरे खिंचाव प्रणाली वाली इलास्टिक को खींचें और बांधें।
- Estirar y prender el elástico con mecanismo de doble tracción para un mejor fijación y firmeza de las férulas.
- Tendez et attachez les doubles élastiques du mécanisme de traction pour une adhérence et une fermeté accrues des attelles.
- شد وربط المطاط ذي القوة المضاعفة لمزيد من الإمساك والإحكام للشرائح.

Lumbo Sacral Belt

English

INTENDED USE :

Lumbo Sacral Belt is designed with flexible back splints, in order to provide comfortable support to the back and to allay low back pain. The belt can be worn during daily routines and as a prophylactic aid. Excellent aesthetics ensures product can be worn in any social setting.

CONSTRUCTION:

Made from extra strong highly porous orthopedic webbing containing heat resistant rubber with high modulus of elasticity. Hook loop closures provide excellent fitting of the belt around the waist and its quick easy application and removal. Alligator tabs at the edge of hook loop closures are aesthetically appealing and give a nice holding grip. Anti skid holder strap is provided for easy closure of the belt. Tough & flexi Nylon bars and polypropylene strip at the back provide sufficient firmness to ensure good immobilization of the lumbo sacral region. Flexi splints take the shape of the spine on wearing and support the back in that position.

APPLICATIONS:

- Minor spondylolysis, Lumbar spondylitis.
- Early Stage osteochondrosis, spondyloarthrosis
- Inter vertebral disc syndrome
- Chronic low back pain, postural fatigue, postural deformities and mechanical stresses due to poor posture
- Osteoporetic pain of the lumbar spine
- Comfort during long working hours and travel.
- Placebo effect keeps the patient spontaneously follow the Do's and Don'ts of the doctor
- Post operative rehabilitation after disc surgery, lumbar fusion and fracture fixation
- Stabilization during Vertebral Fracture and injuries
- Temporary immobilization for accident victims during extrication and transportation.

CAUTION/RECOMMENDATION:

- Use this product on recommendation of a doctor.
- Base of the Belt should coincide with sacrum at the level of S2 vertebrae. Center of the back panel be located on the center of the vertebral column.

INSTRUCTIONS:

- Discontinue use and seek guidance of a qualified doctor, in case of
 - Impaired sensation
 - Impaired blood flow
 - Allergy rash or itching
 - Pain increases or persists
- Consult your doctor in case of concurrent use with any other medical device.
- Misuse or improper use of the device can lead to adverse effects and decreased effectiveness.
- Follow instructions mentioned on the box carefully.
- Keep out of reach of children.

लंबो सैक्रल बेल्ट

Hindi

उपयोग :

लंबो सैक्रल बेल्ट पीठ को आरामदायक सहारा उपलब्ध कराने और पीठ दर्द को कम करने के क्रम में, लचीली पृष्ठ कमटियों से तैयार की गई है। बेल्ट दैनिक दिनचर्या के दौरान और एक रोगनिरोधक के रूप में पहनी जा सकती है। उत्कृष्ट सुंदरता यह सुनिश्चित करती है कि उत्पाद को किसी भी सामाजिक परिदृश्य में पहना जा सकता है।

निर्माण:

उच्च लचीलेपन वाले गर्मारोधी रबड़ से युक्त अतिरिक्त मजबूत बेहद छिद्रित आर्थोपेडिक जाली से निर्मित। हुक लूप क्लोजर कमर के चारों ओर बेल्ट की उत्कृष्ट फिटिंग प्रदान करता है, और इसका इस्तेमाल बहुत ही आसानी से निकाला भी जा सकता है। हुक लूप क्लोजर के शीर्ष पर स्थित एलिगेटर टैब को सुंदर तरीके से आकर्षक बनाया गया है और इसमें पैकडने के लिए एक बढ़िया हॉल्डिंग ग्लिप है। एंटी स्किड होल्डर स्ट्रैप बेल्ट को आसानी से बंद करने के लिए दिया गया है। कठोर और लचीली नॉयलॉन तीलियाँ और पॉलीप्रोपिलिन पट्टी पीठ पर लंबो त्रिक क्षेत्र के अच्छे अचलीकरण को सुनिश्चित करने के लिए पर्याप्त दृढ़ता उपलब्ध कराती हैं। पहनने पर लचीली कमटियाँ मेरुदंड का आकार ले लेती हैं और पीठ को उसी स्थिति में सहारा देती हैं।

अनुप्रयोग:

- मामूली स्पोण्डिलोलिसिस, कमर की स्पोण्डिलाइटिस के लिए।
- प्रारंभिक चरण ऑस्टेओन्ड्रोसिस, स्पोण्डिलोअर्थोसिस के लिए।
- हड्डी के अंदर चक्र में कई तरह की बीमारियों के लिए।
- खराब मुद्रा के कारण होने वाले स्थैतिक थकानों, स्थैतिक विकृतियों और अपने आप होने वाले तनाव को ठीक करने के लिए।
- रीढ़ की हड्डी के ऑस्टियोपॉरेटिक दर्द को ठीक करने के लिए।
- लंबे समय तक काम करने और यात्रा के दौरान सुविधा के लिए।
- प्लेसबो प्रभाव रोगी को स्वचालित रूप से डॉक्टर के क्या करना है और क्या नहीं करना है नियमों का पालन करता है।
- डिस्क सर्जरी, लम्बर फ्यूजन और फ्रैक्चर फिक्सेशन में होने वाले ऑपरेशन के बाद स्वास्थ्य लाभ के लिए।
- हड्डी के फ्रैक्चर और चोटों के दौरान स्थिरीकरण के लिए।
- एक्सट्रिकेशन और परिवहन के दौरान दुर्घटना पीड़ितों के लिए अस्थायी स्थिरीकरण के लिए।

चेतावनी/सलाह:

- एक योग्य चिकित्सक की सलाह पर उपयोग करें।
- बेल्ट का आधार S2 कशेरुक (वटीब्र) के स्तर पर त्रिकोस्थि (सैक्रम) से मेल खाना चाहिए। पीठ के पैनल का केंद्र कशेरुक स्तंभ (वटीब्रल कॉलम) के केंद्र पर स्थिर होना चाहिए।

निर्देश:

- इन स्थितियों में, उपयोग बंद कर दें और एक योग्य चिकित्सक की सलाह लें :
 - दुर्बलता का अनुभव
 - रक्त प्रवाह में कमी
 - एलर्जी से लाल चकत्ते या खुजली
 - दर्द बढ़ता है या बना रहता है
- किसी अन्य मेडिकल डिवाइस के साथ-साथ उपयोग की स्थिति में अपने चिकित्सक की सलाह लें।
- डिवाइस के दुरुपयोग या अनुचित उपयोग से प्रतिकूल प्रभाव और प्रभावशीलता में कमी उत्पन्न हो सकती है।
- बॉक्स पर वर्णित निर्देशों का ध्यानपूर्वक पालन करें।
- बच्चों की पहुंच से दूर रखें।